

EL TIEMPO  
CIELO: algo nublado aclarando.  
VIENTOS: O. al N. moderados.  
TEMPERATURA: En aumento  
lento.  
RIO DE LA PLATA: S. O. al  
O., moderada.

# EL BIEN PUBLICO

DIRECTORI  
DOCTOR TOMAS G. BRENDA  
REDACTOR RESPONSABLE  
MARIO M. VILLAGRAN  
Carmelo E. (40, 41)  
CIUDAD DE LA PLATA, 1469, Montevideo  
Teléfono Administración 80928  
Redacción 80918

Montevideo, Sábado 17 de Agosto de 1910

"NUESTRA VICTORIA ES NUESTRA FE" (I, Joan 5, 4)

AÑO LXII. — Núm. 19.155

## LA POSICION DE ESTADOS UNIDOS MAS DE 2.000 AVIONES ALEMANES ATACARON A GRAN BRETANA

Lo que dice "Cincinnati Ohio Enquirer"

LO QUE DICE "CINCINNATI OHIO ENQUIRER".  
NUEVA YORK, 16 (L. B.) (Especial). — El periódico americano "Cincinnati Ohio Enquirer" hace el siguiente comentario:  
"América tendrá que elegir. Puede plegarse a Pershing, cuya vida constituye un brillante ejemplo de cooperación en la defensa de la libertad d América, o puede seguir los pasos de Lindbergh, creador de la singular idea de que debemos comprar la seguridad de nuestra independencia haciendo un arreglo con el nuevo amo de Europa. La elección que hagamos dentro de los primeros días, y el volumen de la ayuda que proporcionaremos a Inglaterra, será el factor que determinará si debemos luchar por nuestras libertades como lo aconseja Pershing, o si debemos arrodillarnos como Noruega y Bélgica, para ser objeto de las consideraciones que mejor le plazcan al señor Hitler. Habiendo tenido ocasión de poder apreciar el destino que les tocó a los pueblos que se arrodillaron, podemos hacer un pronóstico exacto de lo que nos reserva el futuro según lo vislumbra el coronel Lindbergh!"

## FUERTES COMBATES ENTRE APARATOS ENEMIGOS NUEVO BOMBARDEO INGLÉS A TURIN Y MILAN

Se produjeron incendios. Muchas máquinas germanas abatidas

LONDRES, 16 (Havas). — Grandes olas de aviones alemanes están atacando en estos momentos intensamente el territorio de Gran Bretaña. Se calcula el número de aviones enemigos en más de dos mil.  
AVIONES ALEMANES DERRIBADOS EN G. BRETANA  
LONDRES, 16 (Havas). — Se anuncia oficialmente que durante los combates aéreos efectuados ayer sobre Inglaterra fueron derribados 169 aviones alemanes. De esta cantidad 153 fueron derribados por los aviones británicos. 11 por la artillería antiaérea, uno por un cañón Lewis y dos por el fuego de la infantería. Los ingleses perdieron 21 aviones entre los pilotos de 17 de dichos aviones se salvaron.  
COMUNICADO DEL MINISTERIO DEL AIRE BRITANICO  
LONDRES, 16 (Havas). — El Ministerio del Aire dio a publicidad hoy un comunicado en el que anuncia que los aviones de la Royal Air Force recomenzaron sus habituales vuelos de bombardeo sobre territorio enemigo repitiéndose nuevamente el ataque contra las fábricas de la Fiat en Turin y Capriol en Milán.  
El texto del comunicado es el siguiente:  
"Aviones británicos efectuaron con todo éxito un nuevo ataque a las fábricas de aviones alemanes en Turin y Capriol. En estos ataques fueron arrojadas contra las mencionadas fábricas las que re-

sultaron con grandes daños y varios incendios se declararon en las mismas.  
Durante los mismos ataques fué bombardeado un alto horno en las cercanías de Génova. Otros escuadrillas de aviones de bombardeo británicos efectuaron violentos ataques contra depósitos de petróleo en Gelsen Kirchen y Relscholz, fábricas de municiones en Linen, Essen, Girdabach y Düsseldorf. También fueron atacados grandes depósitos en Emsmich, cerca de la frontera germano holandesa depósitos de mercaderías en Hamm y Soest y gran número de aeródromos situados en Fionela, Holanda y Alemania. Un importante depósito de petróleo situado en Helber, Holanda, fué atacado por aviones británicos y el incendio que se produjo durante el día de ayer, se elevan a 113 aviones de los cuales 104 fueron derribados en combates aéreos y 21 globos cautivos.  
Treinta y dos aviones alemanes no regresaron a sus bases, pero nueve pilotos germanos fueron salvados en la Marcha.  
Un submarino — sigue diciendo el comunicado — salió a pique o a los buques mercantes atacados enemigos con un desplazamiento total de 14.000 toneladas.  
Nuestros buques posmaras destruyeron a cuatro aviones británicos tipo "Spitfire".  
COMUNICADO OFICIAL BRITANICO  
LONDRES, 16 (Havas). — El Ministerio del Aire ha dado a publicidad el siguiente comunicado:  
"Gran número de aviones enemigos se acercaron hacia la región suroeste del país donde fueron interceptados por los aparatos de caza británicos, siendo obligados a retirarse. Dichos aviones se retiraron en varios grupos, a la vez que los cuales se destruyeron, hasta ahora han sido derribados once aviones alemanes y destruidos diez globos cautivos. Entre los aviones alemanes destruidos se encuentran los tipos "Junkers" y "Heinkel". En este ataque participaron 13 aviones enemigos."

numerosamente interiores. De ser extraordinario el número de aparatos derribados, pues seguramente se pueden ver huellas de los que proceden de aviones destruidos. Los aviones de reconocimiento alemanes que vuelan a gran altura, dan continuamente noticias sobre la marcha del combate.  
COMBATE ENTRE CAZAS  
BERLIN (L. A.) 16 (Especial). — Se sabe que la escuadrilla especial que levanta vuelo esta tarde con la finalidad de bombardear los objetivos militares y de importancia bélica en los alrededores de Londres, está por llegar a sus objetivos, es decir las instalaciones portuarias del Támesis.  
Los cazas que la acompañan, entraron ya en combate aéreo con el enemigo. Aviones ligeros tipo Spitfire y Hurricane, intentan de vez en cuando dispersar esta escuadrilla que vuela en formación cerrada. Los pilotos hacen cual es su misión y se dirigen directamente a sus objetivos. Los tiradores en las ametralladoras de los aparatos que vuelan en los flancos de la formación, abren fuego contra los cazas que intentan acercarse y los mantienen alejados de la escuadrilla. El fuego de las baterías antiaéreas inglesas, que en algunos puntos se abrió contra los aviones alemanes, fué desviado por la formación con algunas maniobras aéreas que forma las grandes estallaron muy lejos de los aparatos.

suburbios de Londres, fueron atacados en forma intensa por los cañones antiaéreos. Otro grupo de aviones alemanes logró cruzar las defensas situadas al suroeste de Londres, pero no lanzaron bombas en dicha región. Entre los distintos puntos que fueron atacados esta tarde por la aviación enemiga, se señala la isla de Wight, donde causaron daños de poca importancia en el aeródromo local. Otro grupo numeroso de aviones alemanes, se infiltró a través de las defensas británicas situadas en el este de Londres, lanzando numerosas bombas en los suburbios del sur y del este de Londres, donde fueron alcanzadas una estación y varias casas. Los informes recibidos hasta el presente hacen saber que muy pocas personas fueron alcanzadas por las bombas. La aviación británica se opuso constantemente en acción durante las 24 horas del día y se dice que hasta las últimas horas de la tarde habían sido derribados más de 50 aviones enemigos, faltando solamente 12 aparatos británicos, habiéndose salvado ocho tripulantes de los mismos.  
AVIONES NAZIS DERRIBADOS  
LONDRES, 16 (Havas). — Durante el ataque efectuado en la mañana por aviones enemigos sobre la costa suroeste de Inglaterra fueron derribados 7 aviones Junkers por los aviones británicos. En este ataque participaron 13 aviones enemigos."

COMUNICADO ALEMAN  
BERLIN 16 (Havas). — Un comunicado oficial publicado al promediar la tarde anuncia que en las acciones aéreas libradas hoy sobre territorio de Gran Bretaña, hasta ahora han sido derribados once aviones alemanes y destruidos diez globos cautivos. Entre los aviones alemanes destruidos se encuentran los tipos "Junkers" y "Heinkel". En este ataque participaron 13 aviones enemigos."

## Londres insiste en que obtuve éxitos al norte de Italia En España se desautorizan acusaciones contra Gran Bretaña

SE DESMIENTEN ACUSACIONES DIRIGIDAS POR DIARIOS ESPAÑOLES CONTRA GRAN BRETANA  
LONDRES, 16 (Havas). — Informaciones recibidas en esta capital indican que el Ministerio de Estado de España, en una entrevista que celebró con el Embajador británico, Sir Samuel Hoare, desautorizó en forma categórica las acusaciones dirigidas por diarios españoles contra Gran Bretaña, relativas al bloqueo británico contra las provisiones de petróleo destinadas a España.  
También desautorizó la insinuación contenida en los diarios españoles que acusaron a ciertos británicos de ser los culpables de la caída de petróleo para los depósitos de Alicante.  
DETENCION DE MIEMBROS DEL EJERCITO REPUBLICANO  
BELFAST, 16 (Havas). — La

policía efectuó un allanamiento de un edificio en el que se encontraban reunidos algunos individuos los que organización perteneciente al Ejército Republicano Irlandés. El edificio fué registrado encontrándose importantes documentos y pistolas automáticas. Los individuos en cuestión fueron arrestados después de un intento de fuga de siete de ellos, uno de los cuales resultó con una herida de bala en un pie.  
SIKORSKY PASA REVISTA A LAS FUERZAS POLACAS  
LONDRES, 16 (Havas). — El General Sikorsky, comandante en jefe de las fuerzas polacas que combatían en Inglaterra, pasó revista a sus tropas en una localidad de Escocia, con motivo de la conmemoración del tradicional día del soldado polaco. Los soldados desfilaron precedidos de una banda de música escocesa.

SE DESMIENTEN LAS INFORMACIONES SOBRE CAIDA DE POSICIONES BRITANICAS POR DESTROYERS NOROCCIDENTALES  
LONDRES, 16 (Havas). — En los círculos londinenses bien informados se declara que las informaciones de fundación de Nueva York, según las cuales, G. Bretaña, se propone transferir algunos de sus poseedores insulares en aguas americanas contra la adquisición de "destroyers" norteamericanos. Pero mientras que semejante canje parece inconcebible, se presume, en cambio, que cualquier propuesta para el arrendamiento de dichas islas a la Unión para ser utilizadas como bases aéreas, recibiría la más favorable acogida, siendo probable que se hayan realizado ya cambios de ideas a este respecto entre Londres y Washington. Empero, nunca se supió esta cuestión, a la de la adquisición de "destroyers" norteamericanos por Inglaterra.

LOS MANEJOS NAZIS EN MISIONES  
POSADAS, 16 (Havas). — Las fuerzas de la gendarmería que lograron desbaratar un movimiento subversivo que preparaban los nazis, prosiguen realizando numerosas pesquisas, habiendo ya logrado secuestrar numerosas ametralladoras y francos conteniendo gran cantidad de municiones, que se hallaban en la alacena de Werner Hofmann, jefe de una de las divisiones del comando nazi.  
Las armas habían sido ocultas en pozos, en los cuales, para evitar que fueran perjudicadas por la humedad, se habían colocado capas de zinc en el fondo y los costados.  
Numerosos documentos comprometedores fueron destruidos y quemados para evitar que cayeran en poder de las autoridades policíacas.  
Fué detenido en Concordia, se cuestró desde entonces, los documentos que prueban que tienen destacada actuación en los movimientos que los nazis realizan en toda la América del Sur.

DISOLUCION DEL PARTIDO SOCIAL FRANCES  
CLERMONT FERRAND, 16 (Havas). — El Partido Social francés, cuyo jefe es el coronel de Hucque, en el suceso de En un artículo que hoy publica en el diario "Le Petit Journal", el coronel de la Hucque, expresa:  
"En las circunstancias actuales, nadie tiene el derecho, ni legal, ni moral, de consagrarse a los antiguos juegos de los conservadores y al parlamentarismo.  
"No más políticos, no más partidos".

COMUNICADO OFICIAL ITALIANO  
EN ALGUNA PARTE DE ITALIA, CUARTEL GENERAL ITALIANO 16 (Havas). — El Alto Comando del Ejército Italiano ha dado a publicidad, el comunicado No. 68, que dice:  
"En la Somalia Británica nuestras operaciones ofensivas están aún en pleno desarrollo. Un avión enemigo fué abatido, en vuelo en llamas, en la región de Zella.  
"Dos ráides enemigos sobre el campo de aviación de Colobicia y contra Massaua, han ocasionado solo daños de poca importancia. Se cuestró cuatro aviones y dos barcos entre los italianos e indígenas."

## Violación de la neutralidad suiza 300 perforaciones sufrió un avión alemán

BERNA, 16 (L. A.). — El Estado Mayor suizo publica hoy un comunicado sobre una nueva violación del espacio aéreo suizo, por aviones extranjeros, suponiéndose que se trata de aviones de nacionalidad inglesa, como ya ocurrió hace algunos días.  
El comunicado suizo dice: "Durante la noche del 15 de agosto, a las 23 horas y 30 minutos, volaron nuevamente aviones extranjeros sobre territorio suizo. Los vuelos se observaron en el sector de Basilea-Delsberg, continuando hacia Tessin. Aproximadamente una hora más tarde, regresaron los aviones desorientados. La neblina rehúsa y la gran altura en que volaron los aparatos, que sólo se pudieron percibir por el ruido de sus motores, impidieron reconocer la nacionalidad de los aviones. Sin embargo, los vuelos y la forma en que se

llevaron a cabo, permiten llegar a la conclusión de que se trata de una nueva violación de la neutralidad suiza."  
Ataque al arsenal de Chatham  
BERLIN, 16 (L. A.). — La aviación alemana atacó con pleno éxito el importante arsenal de Chatham. En la darkness, las instalaciones del arsenal del sur, así como en los depósitos de carbón, estallaron enormes incendios a raíz del bombardeo, quedando destruidos los talleres y derribados algunos cobertizos.  
300 perforaciones a un avión alemán  
BERLIN, 16 (L. A.). — 300 perforaciones causadas por proyectiles se contaron en un avión alemán cuando regresó, hace algunos días, a su base, después de exitosas acciones contra Inglaterra. A pesar de esta enorme cantidad de averías, el avión fué capaz de formalizar su viaje en la forma prevista, gracias a la excelente del material y a su brillante construcción.  
La suma de 300 proyectiles que lo logró derribar al avión, debe ser considerada como record en el terreno de la resistencia de las máquinas aéreas.  
Reid alemán sobre el Támesis  
BERLIN, 16 (L. A.). — Aviones alemanes sobrevolaron en la mañana del viernes el Támesis. Tomanon dirección hacia el norte y centro de Inglaterra. La artillería antiaérea británica entró en acción.

COMUNICADO DEL COMANDO DE LA REAL FUERZA AEREA EN EGIPTO  
EL CAIRO, 16 (Havas). — El Comando de la Real Fuerza Aérea en un comunicado dado hoy, anuncia que una formación aérea enemiga efectuó un ataque sobre Wajir, pero fué obligada a retirarse sin alcanzar su objetivo. Un avión enemigo fué derribado y sus tripulantes fueron tomados prisioneros. Una

formación de bombarderos enemigos atacó a Malta, protegida por gran cantidad de aviones de caza. Los daños causados a la isla, fueron causados por la acción de la guerra en Libia.  
LA GUERRA EN LIBIA  
EL CAIRO, 16 (Havas). — El comando de las Reales Fuerzas Aéreas ha dado hoy, un comunicado en el que anuncia: "Aviones británicos realizaron con todo éxito un ataque sobre el puerto de Bomba, en Libia. Los aviones británicos arrojaron numerosas bombas sobre la bahía causando grandes daños a los buques mercantes que allí se encuentran amarrados."

COMUNICADO OFICIAL ITALIANO  
EN ALGUNA PARTE DE ITALIA, CUARTEL GENERAL ITALIANO 16 (Havas). — El Alto Comando del Ejército Italiano ha dado a publicidad, el comunicado No. 68, que dice:  
"En la Somalia Británica nuestras operaciones ofensivas están aún en pleno desarrollo. Un avión enemigo fué abatido, en vuelo en llamas, en la región de Zella.  
"Dos ráides enemigos sobre el campo de aviación de Colobicia y contra Massaua, han ocasionado solo daños de poca importancia. Se cuestró cuatro aviones y dos barcos entre los italianos e indígenas."

COMUNICADO OFICIAL ITALIANO  
EN ALGUNA PARTE DE ITALIA, CUARTEL GENERAL ITALIANO 16 (Havas). — El Alto Comando del Ejército Italiano ha dado a publicidad, el comunicado No. 68, que dice:  
"En la Somalia Británica nuestras operaciones ofensivas están aún en pleno desarrollo. Un avión enemigo fué abatido, en vuelo en llamas, en la región de Zella.  
"Dos ráides enemigos sobre el campo de aviación de Colobicia y contra Massaua, han ocasionado solo daños de poca importancia. Se cuestró cuatro aviones y dos barcos entre los italianos e indígenas."

## NUMERO DE AVIONES ALEMANES DERRIBADOS

LONDRES, 16 (Havas). — El Servicio de Informaciones del M. de Aviación, anunció en las últimas horas de la noche, que durante la jornada de hoy, fueron derribados 69 aparatos enemigos de bombardeo y de combate.

COMUNICADO OFICIAL ITALIANO  
EN ALGUNA PARTE DE ITALIA, CUARTEL GENERAL ITALIANO 16 (Havas). — El Alto Comando del Ejército Italiano ha dado a publicidad, el comunicado No. 68, que dice:  
"En la Somalia Británica nuestras operaciones ofensivas están aún en pleno desarrollo. Un avión enemigo fué abatido, en vuelo en llamas, en la región de Zella.  
"Dos ráides enemigos sobre el campo de aviación de Colobicia y contra Massaua, han ocasionado solo daños de poca importancia. Se cuestró cuatro aviones y dos barcos entre los italianos e indígenas."

COMUNICADO OFICIAL ITALIANO  
EN ALGUNA PARTE DE ITALIA, CUARTEL GENERAL ITALIANO 16 (Havas). — El Alto Comando del Ejército Italiano ha dado a publicidad, el comunicado No. 68, que dice:  
"En la Somalia Británica nuestras operaciones ofensivas están aún en pleno desarrollo. Un avión enemigo fué abatido, en vuelo en llamas, en la región de Zella.  
"Dos ráides enemigos sobre el campo de aviación de Colobicia y contra Massaua, han ocasionado solo daños de poca importancia. Se cuestró cuatro aviones y dos barcos entre los italianos e indígenas."

COMUNICADO OFICIAL ITALIANO  
EN ALGUNA PARTE DE ITALIA, CUARTEL GENERAL ITALIANO 16 (Havas). — El Alto Comando del Ejército Italiano ha dado a publicidad, el comunicado No. 68, que dice:  
"En la Somalia Británica nuestras operaciones ofensivas están aún en pleno desarrollo. Un avión enemigo fué abatido, en vuelo en llamas, en la región de Zella.  
"Dos ráides enemigos sobre el campo de aviación de Colobicia y contra Massaua, han ocasionado solo daños de poca importancia. Se cuestró cuatro aviones y dos barcos entre los italianos e indígenas."

COMUNICADO OFICIAL ITALIANO  
EN ALGUNA PARTE DE ITALIA, CUARTEL GENERAL ITALIANO 16 (Havas). — El Alto Comando del Ejército Italiano ha dado a publicidad, el comunicado No. 68, que dice:  
"En la Somalia Británica nuestras operaciones ofensivas están aún en pleno desarrollo. Un avión enemigo fué abatido, en vuelo en llamas, en la región de Zella.  
"Dos ráides enemigos sobre el campo de aviación de Colobicia y contra Massaua, han ocasionado solo daños de poca importancia. Se cuestró cuatro aviones y dos barcos entre los italianos e indígenas."

## Gran Bretaña no vacila ni vacilará

Los ingleses dicen que rechazan todos los ataques

LONDRES, 16 (L. B.). — En un editorial titulado "Jornadas Decisivas", el "Daily Telegraph" escribe:  
"El 15 de agosto, de acuerdo a los persistentes rumores, era la fecha elegida por Hitler en la primavera pasada para dictar sus condiciones de paz en Londres. Si este rumor fuera verdadero, el último fracaso suyo debería destruir una vez por todas la fábula acerca de la inevitable exactitud de sus pronósticos. Por otra parte, resulta especulativo poder determinar si nos hallamos o no en la primera etapa de la tan anunciada "blitzkrieg". La característica ofrecida por los recientes ataques estaría de acuerdo con el método que podría ser empleado en las primeras intenciones del gran asalto.  
Si tal fué su propósito, el resultado de sus esfuerzos en las primeras semanas tiene haber sido motivo de un profundo descorazonamiento. Sus pérdidas en relación a las nuestras, y el número de máquinas arrojadas a la lancha, han sido tan enormes que no pueden dejar lugar a duda en cuanto a la superioridad que hemos logrado alcanzar en el aire.  
En efecto, los estridentes embustes que se observan en que se comunicados, y sus absurdas pretensiones sólo sirven

para desmentar sus fracasos. La moral de nuestros civiles, lejos de vacilar, se ha fortalecido con nuevo vigor y resolución. Hitler sabe que para él es "cuestión de horas o nunca". Dentro de dos o tres semanas habrá perdido la esperanza de contar con aguas calmas que son indispensables para lanzar una invasión, y con este elemento, y para poder consolidar cualquier punto de apoyo que está desesperado en lograr.  
Debemos pensar en la posibilidad de un supremo esfuerzo, cuyo resultado lo permitiría juzgar si le conviene acometer la invasión. Su propaganda casera ha sido organizada en forma que le permita, si fuese necesario, abandonar la proyectada invasión sin lesionar su prestigio frente a su propio pueblo. Cualquiera que resultase ser la alternativa, no abrigamos la menor duda en cuanto al resultado final. Sabemos que nuestras fuerzas aéreas, terrestres y navales están listas para repeler cualquier ataque que tenga preparado. También sabemos que el factor tiempo estará de nuestra parte desde ahora en adelante y que nuestra persistencia a nos hará alcanzar el día en que la iniciativa no estará más de su parte, sino de la nuestra."

## Dice el Reich que los comunicados alemanes responden a la realidad Comentarios de los diarios de Berlín

BERLIN, 16 (L. A.). — "Así mintieron y así siguen mintiendo" se titula un artículo del diario "Völkischer Beobachter", comentando hoy viernes los éxitos de la aviación alemana, refutando de esta manera los esfuerzos de la propaganda enemiga de tergiversar los hechos y negarle a Alemania su indiscutible superioridad aérea. El diario de referencia comentó las declaraciones del ministro de propaganda británico, de que los comunicados alemanes responden a la realidad cuando Alemania se encuentra en situación ventajosa, pero que falsos cuando Alemania se encuentra en situación precaria. Con mayor claridad no se pudo mostrar de mentiría por intermedio del radio de Londres, cuando irremisiblemente se ha careado los dires en su red de mentiras.  
Bajo la presión de hechos indubiables, los ingleses se ven obligados a confesar la realidad del dominio de los países de guerra alemanes durante las campañas de Polonia, Holanda, Bélgica y Noruega. Desautorizan de esta manera la propaganda propia.

La prensa alemana no se contenta con enumerar las pérdidas inglesas con cifras en las pérdidas oficiales alemanas, con las pérdidas confesadas por Londres, y con aquellas pérdidas que Inglaterra pretende haber infligido a Alemania, sino que llega hasta a comprobar las pérdidas inglesas y recuadra los resultados en que incurrieron las noticias falsas.  
El diario "Völkischer Beobachter" dice al respecto:

Los 24 de Setiembre, sin embargo, nuestras bajas ascenderán sólo a 350.000 hombres, lo cual fué desmentido por otra cifra oficial inglesa que estableció las bajas alemanas en la campaña de Polonia en 300.000 muertos.  
El diario "Deutsche Allgemeine Zeitung" dice:  
"La suma de todas estas increíbles cifras supuestas de bajas del ejército alemán, tendría que tener por consecuencia el demoramiento del ejército más poderoso, pero cada nueva fase de la lucha ha demostrado la falsedad del cuadro presentado a la opinión pública inglesa con respecto a la situación de la guerra. Entretanto, más de un país ha optado por la ruta sensata que indica el razonamiento. Inglaterra, sin embargo, se entrega en sus momentos postreros al ensayo de la misma como último medio por el cual espera salir del atolondro en que se encuentra."

## Negociaciones entre Rumania y Hungría Serían difíciles las tratativas en los momentos actuales

BUCAREST, 16 (Havas). — Se iniciaron hoy las negociaciones propiamente dichas entre Rumania y Hungría en Turnu-Severin, ciudad situada sobre el Danubio, después de la entrega de las propuestas húngaras a la delegación rumana. Oficialmente, la iniciativa de las negociaciones fué asumida por el Gobierno rumano, "desearse de llegar a una solución pacífica de los problemas pendientes entre Rumania y sus vecinos y con el propósito de crear un nuevo orden político, basado en la colaboración de los estados balcánicos".  
Las negociaciones rumano-húngaras se anuncian como difíciles. Ya se sabe que la Transilvania, que se reivindicaba por Hungría, es una composición étnica sumamente complicada, toda vez que muchos húngaros se encuentran en el interior de las regiones de población rumana y reciprocamente.  
Llegada a Rumania de la delegación húngara  
BUCAREST, 16 (Havas). — Poco antes de mediodía llegó a Turnu-Severin el vapor húngaro, a bordo del cual se trasladó la delegación húngara encargada de entablar las negociaciones con la delegación rumana acerca de la cuestión de la Transilvania.  
El Jefe del Protocolo del Ministerio de Relaciones Exteriores de Rumania dió la bienvenida a los delegados. A las 11.55 ambas delega-

ciones se reunieron en el Palacio de Bibicescu.  
La delegación húngara está integrada por el Ministro Sr. Hory Andrew, el general Nadny, subje del Estado Mayor húngaro, el general Szodtlommosi y el coronel Uyzarsy.  
Después de cambiarse breves saludos, los jefes de ambas delegaciones fueron entregados a los representantes rumanos las propuestas del Gobierno de Budapest. Luego todos los delegados fueron invitados a un almuerzo por el Residente Real en Turnu-Severin.

MOVIMIENTO DE ALTOS FUNCIONARIOS EN CHILE  
SANTIAGO DE CHILE, 16 (Havas). — En las esferas altas, todas a los círculos oficiales, se informó esta mañana que posiblemente en la semana entrante, el actual Director General de Investigaciones, Sr. Osvaldo Fuenzalida Correa, abandone su cargo para desempeñar otro puesto de mayor responsabilidad, para el cual ya habría sido designado por el Poder Ejecutivo.  
Se expresa asimismo, que el actual prefecto de Investigaciones, señor Osvaldo Saguis, pasará a ocupar el cargo del señor Fuenzalida Correa.  
Interrogado este último por un representante de la Agencia Havas, declaró que "posiblemente" haría algo de cetero en el asunto."











# DE LA VIDA SOCIAL | TEATRO, CINEMATOGRAFIA Y MUSICA

Un extraordinario  
el lunes próximo  
la compañía de  
León en el 18 de  
A dedicada al ho-  
excelente primera  
accionado conjunto.  
intérprete española  
Pallares, la que

un valor y una  
de María Isabel  
cumplida con una  
tación de la gra-  
da de Pedro Pérez  
Antonio Quintero  
ña", con cuyo es-  
su debut la com-

... DE ANTONIO  
... ERA ESTRENADA  
... MARTES  
... ara el martes pró-  
... cho, en el 18 de  
... ante nota cómica  
... temporada de la  
... ía León. Ella es-  
... por el estreno de  
... npleza de Antóni

adelantan las me-  
as y que, según la  
te uno de los tra-  
de mayor fuerza d  
encionada.

...NUNCIO COMO

...cual se impuso la...  
...te. Paralelamente...  
...cursos de las graba...  
...áficas, en las que...  
...o en 1905 y log...  
...también en ellas po...  
...alcanzada en la r...  
...e los más infinit...  
...estales...  
...riate... de person...

la innovación artística que le lleva a fundamentar las obras de los maestros, lo que la crítica acerba

...s, pero confiando  
...mayor esponsabilidad  
...de la Orquesta Sinfónica  
...ladellia.

mal!

Para aliviar el dolor de espalda, reumatismo, migraña, gota y bursitis.

su acción es rápida pues ataca positivamente el dolor.

# 利

**M A L**

Enredos 2 pare  
or peleia; 4.a L  
r. Ehrlich; 5.a R  
Nuche: 1.a 1.a h  
Ehrlich; 2.a Reun  
ESMANN PALAC  
Gmolen; 2.a T

El pájaro azul;  
Nueva York.  
RE. — La Mujer  
La El haragán de  
A. — Mat. 1.ª C  
e completa de "C  
tarta". Noche: 1.ª

**CARRASCO.** — Mat.  
La Sin permiso de  
tres diablillos  
La Dama de co  
aneco. Noche: 1.  
2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12.

LECTO. — 1.ª Me  
kato y el capatzen.  
ESAJON, Y GOJA  
CONI. — 1.ª Su  
ragabundo; 2.ª H

hijo de Ali Baba:  
cor de la pradera  
en la ciudad de l  
Noche: 1.a Todo  
2.a Sh-sh-lock-sho  
sister de la p





# COMERCIALES Y RURALES CRONICA DE DEPORTES

## LAS OPERACIONES DE AYER EN LA BOLSA

### PRIMERA RUEDA

#### DEUDAS NACIONALES

Interna de Conversión, 1937, 5 %.

Serie C. — Cupón Setiembre.

1.000 para el lunes a ... 91.50

Ubras Públicas, 1937, 5 %.

Cupón Octubre.

1.000 para el lunes a ... 90.60

2.000 para el lunes a ... 90.30

15.000 para el lunes a ... 90.80

DEUDAS MUNICIPALES

Bonos de Sanamiento, 1937.

Serie 3a.

2.000 para el lunes a ... 91.40

1.000 para el lunes a ... 91.40

2.000 para el lunes a ... 91.30

15.000 para el lunes a ... 91.30

1.000 para el lunes a ... 91.30

TÍTULOS HIPOTECARIOS

Serie 1a. — Cupón Octubre.

1.000 para el lunes a ... 95.50

2.000 para el lunes a ... 95.70

3.000 para el lunes a ... 95.70

5.000 para el lunes a ... 95.70

3.500 para el lunes a ... 95.70

2.500 para el lunes a ... 95.70

1.400 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

1.000 para el lunes a ... 95.70

## MERCADO DE FRUTOS Y CEREALES

### ESTADO DE LA PLAZA PARA LOS DIVERSOS PRODUCTOS GANADEROS

#### LANAS

Entrada a la plaza: En el correr de la semana que termina se registraron arribos por un total de 22.650 kilos.

Desde el 1.º de octubre, iniciación de la zafra, se han recibido hasta la fecha alrededor de unos 53.161.299 kilos.

Salida para la exportación: Desde el 1.º de octubre hasta ahora se han embarcado con destino a distintos puertos del exterior, 35.496.896 kilos de lana sucia y 10.655.150 lana lavada y semilavada, lo que forma un total de 46.152.046 kilos.

En el total de esta cantidad exportada está incluido el saldo de la zafra anterior (1933-39), representado por unos 4.263.277 kilos.

Nuestro mercado lanero acusa mayor quietud en el correr de la semana que termina. Los pocos compradores que visitaron la plaza no demostraron casi interés por negociar, de manera que se tuvieron que llevar a cabo.

Los precios algo más flojos, sólo pudieron llegar a \$ 7.50, para las lanas finas y medianas.

No hay nada que permita una orientación, con respecto a los negocios del futuro. En la actualidad, un ambiente de incertidumbre predomina en nuestro centro de negocios.

CUROS VACUNOS SECOS

Si demanda y con precios nominales, en todo lo que se relaciona con negocios para la exportación.

CUROS VACUNOS SALADOS

A pesar de que la industria nacional ve entorpecidas las negociaciones para el exterior, como la mercadería está ofreciéndose a un bajo precio, sigue abasteciendo a las vistas al futuro. Pero, en estos momentos, únicamente se interesa por los lotes especiales.

Pacan por los lotes especiales de matadero, bien desgarrados y sin engrapada, alrededor de pesos 21.00; por los lotes con engrapada, de \$ 19.00 a 20.00, los 100 kilos.

PELES LANAS

No hay demanda para el exterior, de modo que la situación

se mantiene sin cambios.

TIPOS DE CLAUSURA DEL BANCO DE LA REPUBLICA

VENDEDOR CABLE

Libro del Mercado

Dirigido H.Rep.(3)

Londres 7.63 (1) 11.50

Nueva York 183.65 282.

París 100.00 100.00

Bélgica 31.47 31.47

Italia 9.60 11.44

Suiza 13.31 63.21

Alemania 70.23 80.00

Holanda 60.91 80.00

Argentina 50.50 65.00

Japón 41.67 80.00

Suecia 66.30 80.00

Rio Janeiro 93.60 131.00

Libre absoluto

Londres 10.40

Nueva York 257.25

París 100.00

Bélgica 31.47

Italia 9.60

Suiza 13.31

Alemania 70.23

Holanda 60.91

Argentina 50.50

Japón 41.67

Suecia 66.30

Rio Janeiro 93.60

Libre absoluto

Londres 10.40

Nueva York 257.25

París 100.00

Bélgica 31.47

Italia 9.60

Suiza 13.31

Alemania 70.23

Holanda 60.91

Argentina 50.50

Japón 41.67

Suecia 66.30

Rio Janeiro 93.60

Libre absoluto

Londres 10.40

Nueva York 257.25

París 100.00

Bélgica 31.47

Italia 9.60

Suiza 13.31

Alemania 70.23

Holanda 60.91

Argentina 50.50

Japón 41.67

Suecia 66.30

Rio Janeiro 93.60

Libre absoluto

Londres 10.40

Nueva York 257.25

París 100.00

Bélgica 31.47

Italia 9.60

Suiza 13.31

Alemania 70.23

Holanda 60.91

Argentina 50.50

Japón 41.67

Suecia 66.30

Rio Janeiro 93.60

Libre absoluto

Londres 10.40

Nueva York 257.25

## CAMPAÑA PRO SIEMBRAS TARDIAS

### LO QUE SE HACE EN PAYSANDU Y COLONIA

EN PAYSANDU—

Es intensa la campaña en uno de los departamentos de la zona, para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se preparan para la siembra de trigo y maíz.

En Paysandú, los agricultores se prepar